

## Déni de responsabilité

La présente est une reproduction d'un consentement tel qu'il a été publié, présentée à des fins de référence seulement. En cas de contradiction, le consentement publié a préséance sur la présente reproduction.

Superintendent of  
Financial  
Services



Surintendant des  
services  
financiers

---

**RELATIVEMENT À** la *Loi sur les régimes de retraite*, L.R.O. 1990, chap. P.8, telle que modifiée (ci-après la « LRR »);

**ET RELATIVEMENT À** l'avis d'intention du surintendant des services financiers (ci-après le « surintendant ») de consentir, en vertu du paragraphe 62.1 (5) de la LRR, à un paiement versé à partir de la caisse du régime de retraite Pension Plan for Hourly Employees at the Clarkson Plant of the Coatings & Resins Division of PPG Canada Inc., numéro d'enregistrement 0359349 (ci-après le « régime »)

À :

**PPG Canada Inc.**  
**5676, boulevard Timberlea**  
**Mississauga (Ontario) L4W 4M6**

À l'attention de :

**Monica Frank**  
**Directrice, Ressources humaines**

**Demandeur et employeur**

ET À :

**Armand Abehsera, FSA, FCIA**  
**Mercer**  
**161, rue Bay**  
**C. P. 501**  
**Toronto (Ontario) M5J 2S5**

## CONSETEMENT

**LE OU VERS LE** 5 décembre 2017, le surintendant des services financiers a signifié un avis d'intention visant à consentir, en vertu du paragraphe 62.1 (5) de la LRR, à un paiement versé à partir de la caisse du régime de retraite Pension Plan for Hourly Employees at the Clarkson Plant of the Coatings & Resins Division of PPG Canada Inc., numéro d'enregistrement 0359349, à l'intention de PPG Canada Inc., d'un montant de 916 715 dollars en date du 30 juin 2017, ainsi que de tous les revenus de placement y afférent jusqu'à la date du versement.

If you would like to receive this order in English, please send your request immediately to: Assistant, Hearings, Registry, Financial Services Commission of Ontario, 5160 Yonge Street, Toronto, Ontario M2N 6L9.

**AUCUNE DEMANDE D'AUDIENCE** n'a été soumise au Tribunal des services financiers par le demandeur ou toute autre partie dans les délais prescrits par le paragraphe 89 (6) de la LRR.

**LE SURINTENDANT DES SERVICES FINANCIERS CONSENT DONC**, pour les motifs énoncés dans l'avis d'intention, au paiement versé à partir du régime de retraite à l'intention de PPG Canada Inc., d'un montant de 916 715 dollars en date du 30 juin 2017, ainsi que de tous les revenus de placement y afférent jusqu'à la date du versement.

**FAIT À** Toronto (Ontario), le 27 février 2018.

*Original signé par*

Gino Marandola  
Directeur, Direction des régimes de retraite  
En vertu des pouvoirs délégués par  
le surintendant des services financiers

© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 2018